



Woche / semaine 41
05.10. - 11.10.2025

Menuplan Plan de menu

	Mittagessen	Dîner
Montag Lundi	Kalbsfrikassee Hörnli Broccoli mit Mandeln Blance Manger mit Siroup	Fricassée de veau Cornettes Brocoli aux amandes Blanc-manger au sirop
Dienstag Mardi	Poulet Cordon Bleu Ofenkartoffeln Glasierter Pastinaken Ananascreme	Poulet cordon bleu Pommes de terre au four Panais glacés Crème à l'ananas
Mittwoch Mercredi	Bami Goreng mit Seitan Frittierte Lotuswurzel Bananencake	Bami Goreng au seitan Racine de lotus frite Cake à la banane
Donnerstag Jeudi	Berner Platte Sauerrüben Salzkartoffeln Rum Savarin	Assiette bernoise Bettes au vinaigre Pommes de terre nature Savarin au rhum
Freitag Vendredi *Kasachstan	Zanderknusperli* Matcha-Mayonnaise Risi-Bisi Violetter Fenchel Tobleroneküchlein	Beignets de sandre* Mayonnaise au matcha Risi-Bisi Fenouil violet Petit gâteau au toberlone
Samstag Samedi	Pouletschenkel im Ofen gebacken an Senfsauce Röstikroketten Rahmwirsing Beerenquarkschnitte	Cuisses de poulet cuites au four à la sauce à la moutarde Croquettes rösti Chou frisé à la crème Tranche au séré et aux fruits rouges
Sonntag Dimanche	Wildhackbraten an Preiselbeerrahmsauce Spätzli Kürbisgemüse und Weisswein-Apfelkompott Coup Nesselrode	Rôti haché de gibier à la sauce aux airelles Spätzli Potiron et compote de pommes au vin blanc Coup Nesselrode

Das Küchenpersonal serviert Ihnen gerne vorgängig die aktuelle Tagessuppe und/oder einen Salat.
Le personnel de cuisine vous sert volontiers la soupe du jour et/ou une salade comme entrée.

Unsere Mitarbeiter beantworten Ihnen gerne Fragen zu Allergenen.
Nos collaborateurs répondent volontiers à vos questions sur les allergènes.

Herkunft von Fleisch: Schweiz, wenn nichts anderes deklariert ist
Origine de la viande: Suisse, sauf mention contraire

Produktionsland von Brot: Schweiz
Pays de production du pain et des produits de boulangerie fine: Suisse



Abendessen

Souper

**Montag
Lundi**

Canapé mit Hüttenkäse
und konfierten Tomaten

Canapé au cottage cheese
et aux tomates confites

**Dienstag
Mardi**

Zwetschkuchen
Zimtiger Schlagrahm

Gâteau aux prunes
Crème fouettée à la cannelle

**Mittwoch
Mercredi**

Schinken-Käse Crêpes überbacken
Blattsalat

Crêpes au jambon et au fromage gratinées
Salade verte

**Donnerstag
Jeudi**

Aufschnitteller
mit Brötli und Butter

Assiette de charcuterie
avec petits pains et beurre

**Freitag
Vendredi**

Frühlingsrollen
mit Sweet-Chillisauc
Karotten-Sesamsalat

Rouleaux de printemps
à la sauce au piment doux
Salade de carottes au sésame

**Samstag
Samedi**

Herbstliches Birchermüesli
mit Gipfeli

Birchermüesli d'automne
avec des croissants

**Sonntag
Dimanche**

Äplermagronen
mit Apfelmus

Macaronis de l'alpage
avec de la compote de pommes

Das Küchenpersonal serviert Ihnen gerne vorgängig die aktuelle Tagessuppe und/oder einen Salat.
Le personnel de cuisine vous sert volontiers la soupe du jour et/ou une salade comme entrée.

Unsere Mitarbeiter beantworten Ihnen gerne Fragen zu Allergenen.
Nos collaborateurs répondent volontiers à vos questions sur les allergènes.